

# C4230HS<sup>™</sup> Handset



E  
N  
G  
L  
I  
S  
H

E  
S  
P  
A  
Ñ  
O  
L

F  
R  
A  
N  
Ç  
A  
I  
S



# CONTENTS

<b>Safety Instructions</b> .....	4
<b>Parts Checklist</b> .....	7
<b>Operating Instructions</b> .....	8
<b>Troubleshooting</b> .....	10
<b>Technical Specifications</b> .....	12
<b>Regulatory Compliance</b> .....	13

## INTRODUCTION

Thank you for purchasing the C4230HS amplified cordless handset from Clarity. The C4230HS is an additional handset that is compatible to the C4230 and C4220. In order to use the C4230HS handset, you must also purchase and pair this handset with either the C4220 or C4230 telephone.

This User Guide will provide you with the information you need to use your C4230HS effectively, easily and safely. Please refer to the C4220 or C4230 User Guide for further information on the C4230HS handset.

## SAFETY INSTRUCTIONS

When using your telephone equipment, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons including the following:

1. Read and understand all instructions.
2. Follow all warnings and instructions marked on the telephone.
3. Do not use this telephone near a bath tub, wash basin, kitchen sink or laundry tub, in a wet basement, near a swimming pool or anywhere else there is water.
4. Avoid using a telephone (other than a cordless type) during a storm. There may be a remote risk of electrical shock from lightning.
5. Do not use the telephone to report a gas leak in the vicinity of the leak.
6. Unplug this telephone from the wall outlets before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners on the telephone. Use a damp cloth for cleaning.
7. Place this telephone on a stable surface. Serious damage and/or injury may result if the telephone falls.
8. Do not cover the slots and openings on this telephone. This telephone should never be placed near or over a radiator or heat register. This telephone should not be placed in a built-in installation unless proper ventilation is provided.
9. Operate this telephone using the electrical voltage as stated on the base unit or in the owner's manual. If you are not sure of the voltage in your home, consult your dealer or local power company.
10. Do not place anything on the power cord. Install the telephone where no one will step or trip on the cord.
11. Do not overload wall outlets or extension cords as this can increase the risk of fire or electrical shock.
12. Never push any objects through the slots in the telephone. They can touch dangerous voltage points or short out parts that could result in a risk of fire or electrical shock. Never spill liquid of any kind on the telephone.
13. To reduce the risk of electrical shock, do not take this phone apart. Opening or removing covers may expose you to dangerous voltages or other risks. Incorrect reassembly can cause electric shock when the appliance is subsequently used.
14. Unplug this product from the wall outlet and refer servicing to the manufacturer under the following conditions:
  - A. When the power supply cord or plug is frayed or damaged.
  - B. If liquid has been spilled into the product.
  - C. If the telephone has been exposed to rain or water.
  - D. If the telephone does not operate normally by following the operating instructions. Adjust only those controls that are covered by the operating

**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

## SAFETY INSTRUCTIONS

instructions. Improper adjustment may require extensive work by a qualified technician to restore the telephone to normal operation.

- E. If the telephone has been dropped or the case has been damaged.
  - F. If the telephone exhibits a distinct change in performance.
15. Never install telephone wiring during a lightning storm.
  16. Never install telephone jacks in wet locations unless the jack is specifically designed for wet locations.
  17. Never touch uninsulated telephone wires or terminals unless the telephone line has been disconnected at the network interface.
  18. Use caution when installing or modifying telephone lines.
  19. Use only the power cord and batteries indicated in the manual. Do not dispose of batteries in a fire. They may explode. Check with local codes for possible special disposal instructions.
  20. Plug the AC adaptor into the outlet that is nearest and most accessible to the telephone.

Exposure to high volume sound levels may damage your hearing. Although there is no single volume setting that is appropriate for everyone, you should always use the handset with the volume set at moderate levels and avoid prolonged exposure to high volume sound levels. The louder the volume, the less time is

required before your hearing could be affected. If you experience hearing discomfort, you should stop using the handset. To protect your hearing, some hearing experts suggest that you:

1. Set the volume control in a low position and then adjust the volume to a comfortable level.
2. Limit the amount of time you use the handset at high volume.
3. Avoid turning up the volume to block out noisy surroundings.

**CHILDREN:** Never allow children to play with the product – small parts may be a choking hazard and the amplified volume may cause hearing damage.

### SAFETY INSTRUCTIONS FOR BATTERIES

**Caution:** Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Dispose of used batteries according to the instructions.

1. Use only the approved battery pack in the handset of your cordless phone.

**For Handset Unit:**  
3.6V 800mAh Ni-MH AAA  
**GPI International Ltd.:**  
GP80AAA3BXZ

2. Do not dispose of the battery in a fire as it may explode. Check with local codes for possible special disposal instructions.
3. Do not open or mutilate the battery. Released electrolyte is corrosive and may cause damage to the eyes and skin. It may be toxic if swallowed.

### SAVE THESE INSTRUCTIONS

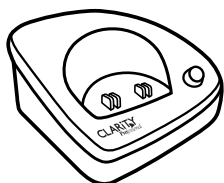
## SAFETY INSTRUCTIONS

4. Exercise care in handling batteries in order not to short the battery with conducting materials such as rings, bracelets and keys. The battery or conduction material may over-heat and cause burns.
5. Charge the battery (ies) provided with or identified for use with this product only in accordance with the instructions and limitations specified in this manual.
6. Observe proper polarity orientation between the battery pack and the battery charger.

### **Pacemaker Warning**

If you or a member of your household has a pacemaker or other medical devices, consult your physician or the manufacturer of the pacemaker or medical device before using this product. The product should be used in accordance with the guidelines provided by your physician or the manufacturer of the pacemaker or medical device.

## CONTENTS & PARTS CHECKLIST

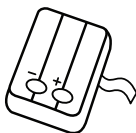


**1. Charger Base**

1. Charger Base
2. Handset
3. Battery pack
4. Battery compartment cover
5. Belt clip
6. AC adapter
7. User Guide



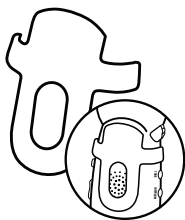
**2. Handset**



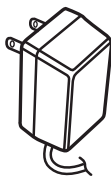
**3. Battery pack**



**4. Battery compartment cover**



**5. Belt clip**

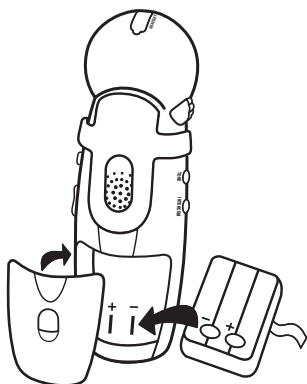
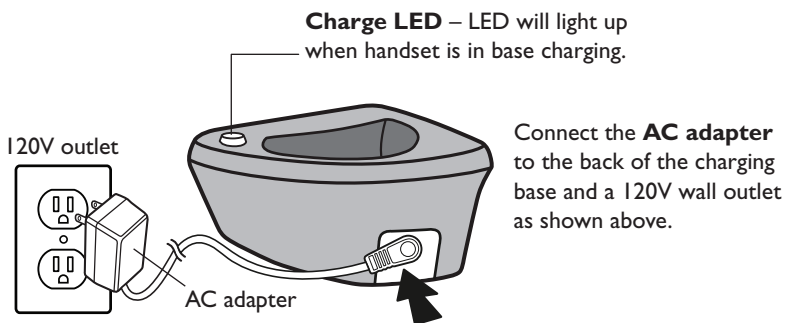


**6. AC adapter**



**7. User Guide**

## HOW TO CONNECT THE C4230HS CHARGING BASE



**Handset battery must charge 12 hours before use.**

**Battery**

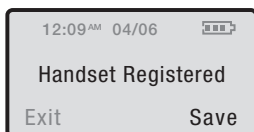
- Insert battery pack such that (+) and (-) on battery touch spring in battery compartment.
- Place handset on base to charge.
- Make sure the charge LED on base is illuminated.

**Registering**

The C4230HS is compatible to the C4220 and the C4230. In order to use the C4230HS you must register it to a C4220 or C4230.

To register the C4230HS, place the C4230HS handset into the main unit until the screen displays: Handset Registered. It will take approximately 5-10 seconds for the handset to register to the base.

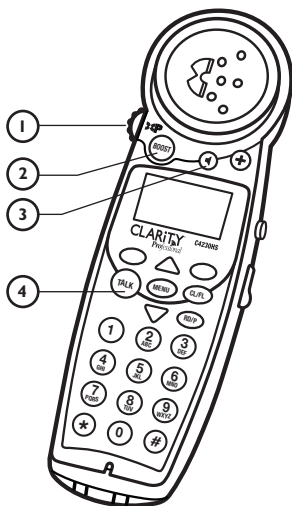
After registering the C4230HS, the handset will automatically be assigned a handset number.





**HOW TO DIAL OR RECEIVE A CALL**

1. Complete connection instructions as shown in this guide.
2. Install and charge battery as shown on page 8.
3. Make sure the power LED is on at bottom of base.
4. To receive a call pick up handset from base and press TALK to answer incoming call.
5. When placing a call press TALK and then dial the number.
6. After completing the call press TALK again and return handset to base unit.

**1 Volume Control**

The dial controls the volume level of the handset, headset or neckloop.

**2 Boost**

When pressed, an extra level of amplification is added over the entire range of volume control. (Digital Clarity® Power™ Technology)

**3 Speaker**

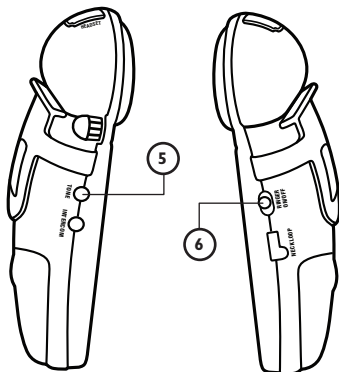
Press to activate handset speakerphone. Press again to switch back to earpiece.

**4 Talk**

Press TALK button and dial number to make a call. To end call press TALK again.

**5 Tone**

The C4230HS has four (4) AUDIO TONE settings. Pressing the TONE button changes the style of amplification and allows you to customize your hearing experience.



Hearing loss is specific to each individual; therefore, we suggest exploring each setting to find the one you find most comfortable. (see main User Guide for a complete description of available audio profiles)

**6 Ringer On/Off**

Switch to turn Handset Ringer On or Off.

Additional information can be found in the C4220 or C4230 User Guide.

## TROUBLESHOOTING

### **The unit will not operate/no dial tone:**

- Verify the AC Adapter is securely plugged into AC outlet, the base and the telephone.
- Verify the telephone line cord is securely plugged into the wall jack and the telephone.
- Make sure the battery has been placed in the battery compartment correctly. (The circular metal contacts on battery need to touch the metal springs inside battery compartment.)
- Make sure the handset battery is fully charged.
- Verify the telephone is in the correct dialing mode tone (touch) or pulse (rotary).
- Make sure you are in the usable range of the base station.

### **The phone does not ring when you receive a call:**

- Make sure the RINGER switch on the handset is set to ON.
- Verify the AC Adapter is securely plugged into the AC outlet, and the base.
- Verify the telephone line cord is securely plugged into the wall jack and the telephone.
- Make sure you are within the usable range of the base station.
- You may have too many extensions on your line. Try unplugging a few devices.

### **Noise, Static, Interference or Other Calls Heard while Using the Handset:**

- Make sure you are within the usable range of the base station.
- Make sure the handset battery is fully charged.
- Try relocating the base unit to another location.
- Make sure the AC Adapter is not plugged into the wall outlet with other appliances.

## TROUBLESHOOTING

### Phone Will Not Hold Charge:

- Make sure the charging contacts on the handset and base are free of dust and dirt. While unplugged, clean the contacts with a soft cloth.
- Make sure CHARGE LED on the base is lit when the handset is in the cradle.
- Handset battery may have developed a memory, due to user improperly charging, and may need to be replaced. (Battery must be charged a full 12 hours before the first use.)

### Difficulty in Placing or Receiving Calls:

- Move closer to the base and try again.
- Make sure you have selected the correct dialing mode, tone or pulse.
- Make sure the AC Adapter is not plugged into a wall outlet with other appliances. Disconnect for 5-10 seconds then reconnect. Place the handset back on the base and reinsert the AC Adapter.
- Make sure the handset battery is fully charged.

### Your handset screen is showing Out of Range

- Move closer to the base.
- To register the C4230HS, place the C4230HS handset into the main unit until the screen displays: Handset Registered. It will take approximately 5-10 seconds for the handset to register to the base.
- Handset may need to be re-registered to the base manually. First, select INITIAL SETUP on the main menu. Second, select REGISTRATION on the sub-menu. The screen will then display "Please hold the page button until beep." This will register your handset to the base. The screen will then display the handset number.

# TECHNICAL SPECIFICATIONS

## General

Model Number:	C4230HS
Frequency:	5.8 GHz
Amplification:	50 dB
Compatibility:	C4230 and C4220

## Handset Unit

Product in Inches:	(L x W x H): 7.25 x 2 x 1.25
Weight in Pounds:	0.5 lb

## Base

Product in Inches:	(L x W x H): 3.50 x 2.75 x 2
Weight in Pounds:	.50 lb
Power Supply:	AC Adaptor (Input: 120V AC, 60 Hz; Output: 9V DC, 500mA)

## Handset and Base

Product in Inches	(L x W x H): 8 x 3.25x3.25
Weight in Pounds:	1.10 lbs

## Battery Information

Battery Type:	Ni-MH AAA 800 mAh 3.6V
Battery Life Talk Time:	3-4 Hours
Battery Life Standby:	6 days

Contact Clarity customer service for information on purchasing additional handsets or replacement battery.

## Clarity Contact information

Customer Service:	1-800-426-3738
Address:	4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106 Chattanooga, TN 37406

## REGULATORY COMPLIANCE

### Part 68 of FCC Rules Information

a) This equipment complies with Part 68 of the FCC rules and the requirements adopted by the ACTA. On the bottom of this equipment is a label that contains, among other information, a product identifier in the format US:AAAEQ##TXXXX. If requested, this number must be provided to the telephone company.

b) A plug and jack used to connect this equipment to the premises wiring and telephone network must comply with the applicable FCC Part 68 rules and requirements adopted by the ACTA. A compliant telephone cord and modular plug, RJ11CUSOC, is provided with this product. It is designed to be connected to a compatible modular jack that is also compliant. See installation instructions for details.

c) The REN is used to determine the number of devices that may be connected to a telephone line. Excessive RENs on a telephone line may result in the devices not ringing in response to an incoming call. In most but not all areas, the sum of RENs should not exceed five (5.0). To be certain of the number of devices that may be connected to a line, as determined by the total RENs, contact the local telephone company. For products approved after July 23, 2001, the REN for this product is part of the product identifier that has the format US:AAAEQ##TXXXX.

The digits represented by ## are the REN without a decimal point (e.g., 03 is a REN of 0.3). For earlier products, the REN is separately shown on the label.

d) If this telephone equipment causes harm to the telephone network, the telephone company will notify you in advance that temporary discontinuance of service may be required. But if advance notice isn't practical, the telephone company will notify the customer as soon as possible. Also, you will be advised of your right to file a complaint with the FCC if you believe it is necessary.

e) The telephone company may make changes in its facilities, equipment, operations or procedures that could affect the operation of the equipment. If this happens the telephone company will provide advance notice in order for you to make necessary modifications to maintain uninterrupted service.

f) If trouble is experienced with this telephone equipment, for repair or warranty information, please contact Clarity, 1-800-552-3368. If the equipment is causing harm to the telephone network, the telephone company may request that you disconnect the equipment until the problem is resolved.

g) This telephone equipment is not intended to be repaired and it contains no repairable parts. Opening the equipment or any attempt to perform repairs will void the warranty. For service or repairs, call 1-800-552-3368.

h) Connection to party line service is subject to state tariffs. Contact the state public utility commission, public service commission or corporation commission for information.

i) If your home has specially wired alarm equipment connected to the telephone line, ensure the installation

## REGULATORY COMPLIANCE

of this telephone equipment does not disable your alarm equipment. If you have questions about what will disable alarm equipment, consult your telephone company or a qualified installer.

j) This telephone equipment is hearing aid compatible.

### Customer-Owned Coin/Credit Card Phones:

To comply with state tariffs, the telephone company must be given notification prior to connection. In some states, the state public utility commission, public service commission or corporation commission must give prior approval of connection.

### Part 15 of FCC Rules Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Your equipment has been tested and found to comply with the limits of a Class B digital device, pursuant to Part 15 of FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation; if this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be

determined by turning the equipment off and on, you are encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

1. Where it can be done safely, reorient the receiving television or radio antenna.
2. To the extent possible, relocate the television, radio or other receiver with respect to the telephone equipment. (This increases the separation between the telephone equipment and the receiver.)
3. Connect the telephone equipment into an outlet on a circuit different from that to which the television, radio, or other receiver is connected.
4. Consult the dealer or an experienced Radio/TV Technician for help.

**CAUTION:** Changes or modifications to this equipment not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Privacy of communications may not be ensured when using this phone.

**CAUTION:** To maintain the compliance with the FCC's RF exposure guideline, place the base unit at least 20 cm from nearby persons.

For body worn operation, this handset has been tested and meets the FCC RF exposure guidelines when used with the **(Plantronics)** accessories supplied or designated for this product. Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF exposure guidelines.

## REGULATORY COMPLIANCE

### Industry Canada Technical Specifications

**This product meets the applicable Industry Canada technical specifications.**

Before installing this equipment, users should ensure that it is permissible to be connected to the facilities of the local telecommunications company. The equipment must also be installed using an acceptable method of connection. In some cases, the company's inside wiring associated with a single line individual service may be extended by means of a certified connector assembly (telephone extension cord). The customer should be aware that compliance with the above conditions may not prevent degradation of service in some situations. Repairs to certified equipment should be made by an authorized Canadian maintenance facility designated by the supplier.

Any repairs or alterations made by the user to this equipment, or equipment malfunctions, may give the telecommunications company cause to request the user to disconnect the equipment.

Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines and internal metallic

water pipe system, if present, are connected together. This precaution may be particularly important in rural areas.

**CAUTION:** Users should not attempt to make such connections themselves, but should contact the appropriate electrical inspection authority, or electrician, as appropriate.

The Ringer Equivalence Number is an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a telephone interface. The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Numbers of all the devices does not exceed five.

(The term "IC:" before the certification/registration number only signifies that the Industry Canada technical specifications were met.)

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

### **The party responsible for regulatory compliance:**

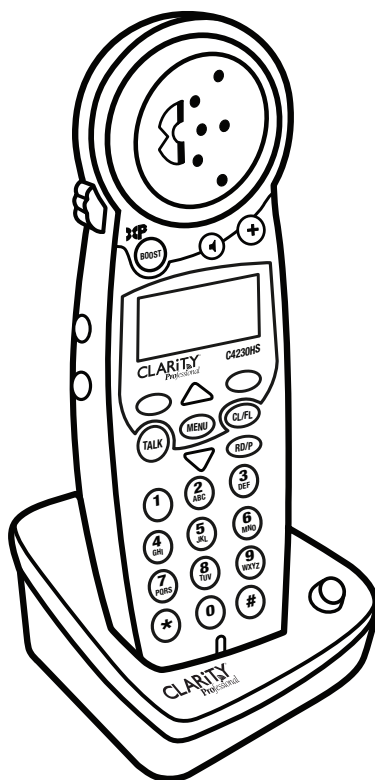
Clarity, a Division of Plantronics, Inc.  
4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106  
Chattanooga, TN 37406  
Phone: 1-800-552-3368





Unidad Inalámbrica

# C4230HS<sup>™</sup>



E  
S  
P  
A  
Ñ  
O  
L



# TABLA DE CONTENIDOS

<b>Instrucciones</b> .....	18
<b>List de control de elementos y contenidos</b> .....	21
<b>Instrucciones De Funcionamiento</b> .....	22
<b>Solución de Problemas</b> .....	24
<b>Especificaciones Técnicas</b> .....	26
<b>Requisitos y Normativa FCC</b> .....	27

## INTRODUCCIÓN

Gracias por adquirir el teléfono inalámbrico amplificado de 5,8 GHz Clarity C4230HS. El C4230HS es una unidad inalámbrica adicional que es compatible con los modelos C4230 y C4220. Para poder utilizar su C4230HS deberá registrarlo con la base C4220 o C4230.

Esta Guía de Usuario y Guía de Inicio Rápido le brinda información necesaria para utilizar su C4230HS de forma efectiva, fácil y segura. Refiera por favor a la guía del usuario C4220 o C4230 para la información adicional sobre el teléfono de C4230HS.

## INSTRUCCIONES

Cuando utilice su aparato telefónico, debe tomar precauciones básicas de seguridad para reducir los riesgos de incendio, descarga eléctrica y lesiones a las personas, entre las que se incluyen las siguientes:

1. Lea y comprenda todas las instrucciones.
2. Siga todas las instrucciones y advertencias marcadas en el teléfono.
3. No utilice este teléfono cerca de una bañera, lavatorio, lavabo o el fregadero, en un subsuelo húmedo, cerca de una piscina o cualquier otro lugar con agua.
4. Evite utilizar un teléfono (que no sea inalámbrico) durante una tormenta. Existe el riesgo remoto de sufrir una descarga eléctrica por rayos.
5. No utilice el teléfono para avisar de una pérdida de gas, si se encuentra cerca a la pérdida.
6. Desenchufe el teléfono de la pared antes de limpiarlo. No utilice limpiadores líquidos o en aerosol para limpiar el teléfono. Utilice un trapo húmedo para limpiar el aparato.
7. Coloque este teléfono sobre una superficie firme. Si el teléfono se cayera, podría causar daños y/o lesiones graves.
8. No cubra las ranuras o aberturas del teléfono. Este teléfono nunca deberá colocarse cerca o sobre un radiador o fuente de calor. Este teléfono no debería instalarse en una instalación empotrada a menos que cuente con la ventilación apropiada.
9. Utilice este teléfono al voltaje indicado en la unidad base o en el manual del propietario. Si no está seguro del voltaje en su hogar, consulte con su distribuidor o con la compañía de energía locales.
10. No coloque nada sobre el cable de energía. Instale el teléfono de manera que nadie pise o se tropiece con el cable.
  11. No sobrecargue las tomas en la pared o los cables alargadores, ya que esto puede aumentar el riesgo de descarga eléctrica o incendio.
  12. Nunca fuerce ningún objeto por las ranuras del teléfono. Podría tocar puntos con voltaje peligroso o hacer cortocircuito en elementos que generen el riesgo de descarga eléctrica o incendio. Nunca vuelque ningún tipo de líquido sobre el teléfono.
  13. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desarme el teléfono. Quitar o abrir las carcasas puede exponerlo a voltajes peligrosos u otros riesgos. El re-armado incorrecto puede causar descarga eléctrica luego, cuando se utilice el aparato.
  14. Ante alguna de las siguientes condiciones, desconecte del toma en la pared, y contáctese con el fabricante para reparaciones:
    - A. Cuando el cable de suministro de energía o enchufe están dañados o desgastado.
    - B. Si se volcó líquido en el interior del producto.

### GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

# INSTRUCCIONES

- C. Si el teléfono se vio expuesto a la lluvia o al agua.
  - D. Si el teléfono no funciona normalmente siguiendo las instrucciones de operación. Sólomente ajuste los controles que se expliquen en las instrucciones de operación. Un ajuste incorrecto puede resultar en trabajos complejos de un técnico calificado para restaurar el teléfono a las condiciones de operación normal.
  - E. Si se cayó el teléfono o la carcasa está dañada.
  - F. Si se nota un cambio notable en el funcionamiento del teléfono.
- 15. Nunca instale cableado telefónico durante una tormenta eléctrica.
  - 16. Nunca instale tomas de teléfono en áreas húmedas, a menos que el toma esté diseñado para soportar áreas húmedas.
  - 17. Nunca toque el cable telefónico desnudo o las terminales a menos que la línea telefónica esté desconectada en la boca de red.
  - 18. Tenga precaución cuando instale o modifique líneas telefónicas.
  - 19. Sólo use las baterías y cable de energía indicados en el manual. No descarte las baterías en el fuego. Puede explotar. Verifique las normas locales, ya que pueden existir instrucciones de eliminación especiales.
  - 20. Conecte el adaptador de CA al toma más accesible y cercano al teléfono.

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PARA LAS BATERÍAS

**Precaución:** Si las baterías son reemplazadas por un tipo incorrecto existe el riesgo de que exploten. Descarte las baterías usadas según las instrucciones.

- 1. Use sólo el pack de baterías aprobado para la unidad inalámbrica.

**Para la Unidad Inalámbrica:**  
3,6V 800mAh NiMH

**Batería Recargable**  
GPI International Ltd.:  
GP80AAAH3BXZ

- 2. No descarte las baterías en el fuego, ya que pueden explotar. Verifique las normas locales, ya que pueden existir instrucciones de eliminación especiales.
- 3. No abra ni mutile las baterías. El electrolito liberado es corrosivo y puede causar daños en los ojos y la piel. Si se ingiere puede ser tóxico.

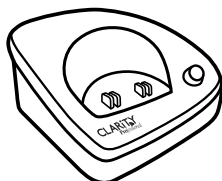
## INSTRUCCIONES

4. Tenga cuidado en el manejo de las baterías para que no hagan corto circuito con materiales conductores como anillos, pulseras o llaves. El material conductor puede recalentarse y causar quemaduras.
5. Cargue las batería(s) provistas con este producto o que estén debidamente identificadas para usar en este producto solamente de acuerdo con las instrucciones y restricciones especificadas en este manual.
6. Observe la correcta orientación de los polos entre el pack de baterías y el cargador de baterías.

### **Marcapasos Advertencias**

Si usted o algún habitante de su vivienda usa marcapasos u otro aparato médico, consulte a su médico o al fabricante del marcapasos o aparato médico antes de utilizar este producto. El producto deberá utilizarse de acuerdo a los lineamientos descritos por su médico o por el fabricante del marcapasos o aparato médico.

## LISTA DE CONTROL DE ELEMENTOS Y CONTENIDOS

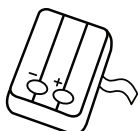


**1. Base**

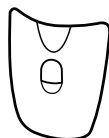
1. Base
2. Unidad Inalámbrica
3. Pack de Baterías
4. Tapa del compartimento de baterías
5. Sujetador para Cinturón
6. Adaptador de Energía CA
7. Guía del Usuario



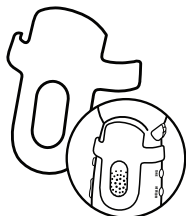
**2. Unidad  
Inalámbrica**



**3. Pack de Baterías**



**4. Tapa del  
compartimento  
de baterías**



**5. Sujetador  
para Cinturón**

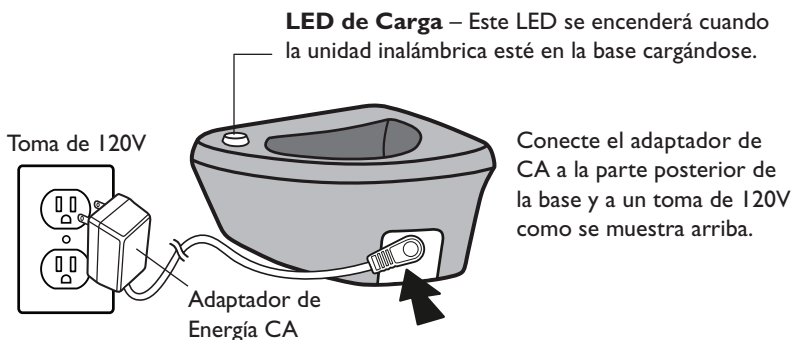


**6. Adaptador de  
Energía CA**



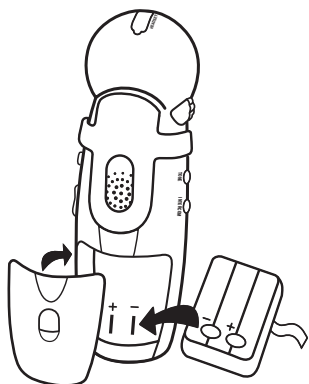
**7. Guía del Usuario**

### CÓMO CONECTAR BASE DEL CARGADOR



### IMPORTANTE

Antes de utilizar la unidad inalámbrica las baterías deberán cargarse por 12 horas.



### Baterías

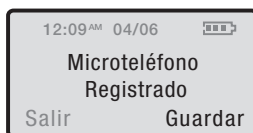
Los contactos circulares de metal en la batería deben tocar los resortes metálicos dentro del compartimento de baterías.

### Registro

C4230HS es una unidad inalámbrica que es compatible con los modelos C4230 y C4220. Para poder utilizar su C4230HS deberá registrarlo con la base C4220 o C4230.

Para registrar el C4230HS, coloque la unidad inalámbrica C4230HS en la base principal hasta que en la pantalla se lea Unidad Registrada. Esta operación de registro de la unidad inalámbrica en la base llevará aproximadamente 5 a 10 segundos.

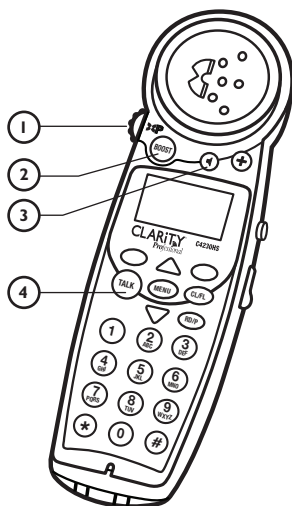
Luego de registrar a la unidad inalámbrica C4230HS se le asignará un número de unidad inalámbrica





**COMO DISCAR O ATENDER UNA LLAMADA**

1. Complete las instrucciones de conexión que se indican en esta guía.
2. Instale y cargue las baterías como se muestra en la página 24.
3. Asegúrese que se encienda el **LED Rojo** en la parte inferior de la base.
4. Para recibir una llamada tome el microteléfono de la base y presione la charla para contestar a llamada entrante.
5. Para realizar una llamada presione HABLAR y marque el número.
6. Luego de finalizada la llamada presion HABLAR nuevamente y coloque la unidad inalámbrica en la base.

**1 Control de Volumen**

El dial controla el nivel de volumen de la unidad inalámbrica, los auriculares, el dispositivo manos libres para el cuello y los volúmenes de llamada.

**2 Aumento**

Al presionarla, esta tecla agrega un nivel de amplificación extra a todo el rango de control de volumen.

**3 Altavoz**

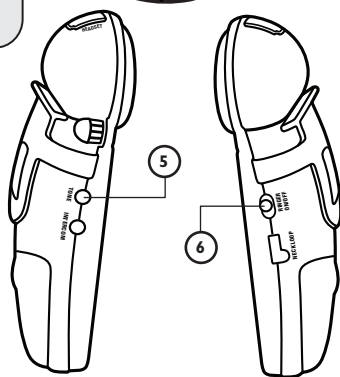
Presione para activar el altavoz de la unidad inalámbrica. Presione nuevamente para activar el auricular.

**4 Hablar**

Para recibir una llamada tome el microteléfono de la base y presione la charla para contestar a llamada entrante.

**5 Tono**

El C4230HS tiene cuatro (4) ajustes AUDIO del TONO. Presionar el botón de TONO cambia el estilo de la amplificación y permite que usted



modifique su experiencia del hearing para requisitos particulares. La pérdida de oído es específica a cada uno individual; por lo tanto, sugerimos que explorando cada ajuste para encontrar uno usted encuentre el más cómodo. (Vea la guía principal del usuario para una descripción completa de los perfiles del audio del available.)

**6 Campanilla Encendida/Apagada**

Corra la tecla para Encender la Campanilla de la Unidad Inalámbrica.

La información adicional se puede encontrar en guías del usuario C4220 o C4230.

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

## **La unidad no funciona / no hay tono de discado:**

- Verifique que el Adaptador de CA esté conectado al toma de CA, la base y el teléfono.
- Verifique que la línea telefónica esté conectada correctamente al toma en la pared y al teléfono.
- Asegúrese que la batería de la unidad inalámbrica está completamente cargada.
- Verifique que el teléfono se encuentre en el modo de discado adecuado por tonos (teclado) o pulsos (disco).
- Asegúrese que se encuentra dentro del área de funcionamiento de la unidad base.
- Asegúrese que ha colocado la batería en el compartimiento de baterías de forma correcta. (Los contactos circulares de metal en la batería deben tocar los resortes metálicos dentro del compartimiento de baterías).

## **El teléfono no suena cuando recibe una llamada:**

- Asegúrese que el interruptor de la CAMPANILLA en la unidad inalámbrica y en la base están en ENCENDIDO.
- Verifique que el Adaptador de CA esté conectado al toma de CA, la base y el teléfono.
- Verifique que la línea telefónica esté conectada correctamente al toma en la pared y al teléfono.
- Asegúrese que se encuentra dentro del área de funcionamiento de la unidad base.
- Puede tener muchos aparatos en la línea. Intente desconectar algunos de sus aparatos.

## **Se oyen Ruidos, Estática, Interferencias u Otras Llamadas cuando utiliza la Unidad Inalámbrica:**

- Asegúrese que se encuentra dentro del área de funcionamiento de la unidad base.
- Asegúrese que la batería de la unidad inalámbrica está completamente cargada.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

- Intente reubicar la unidad base.
- Asegúrese que el Adaptador de CA no esté conectado al toma en la pared con otros aparatos.

### **El Teléfono No Carga:**

- Asegúrese que los contactos de carga en la unidad inalámbrica y la unidad base están libres de polvo y suciedad. Limpie los contactos con un paño suave, siempre con el equipo desconectado.
- Asegúrese que el LED de CARGA de la base se encienda cuando coloca la unidad inalámbrica en su soporte.
- De ser necesario, reemplace las baterías en la unidad inalámbrica.

### **Dificultad al Realizar o Recibir Llamadas:**

- Es posible que la batería haya quedado con memoria, debido a mala carga, y sea necesario reemplazarla. (Las baterías deberán cargarse inicialmente por un período de 12 horas continuas antes de la primera utilización).
- Acérquese a la base e intente nuevamente.
- Asegúrese de haber seleccionado correctamente el modo de discado, por pulsos o tono.
- Asegúrese que el Adaptador de CA no esté conectado al toma en la pared con otros aparatos. Desconecte por 5-10 segundos y vuelva a conectar. Coloque la unidad inalámbrica en la base y reinserte el Adaptador de CA.
- Asegúrese que la batería de la unidad inalámbrica está completamente cargada.

### **Su pantalla la unidad inalámbrica está demostrando fuera de gama**

- Acérquese a la base e intente nuevamente.
- Coloque la unidad inalámbrica en la base hasta que en la pantalla se lea "Unidad Registrada". Esta operación de registro de la unidad inalámbrica en la base llevará aproximadamente 5 a 10 segundos.

# ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

## General

Número de Modelo: C4230HS  
Frecuencia: 5.8 GHz  
Amplificación: 50 dB

## Unidad Inalámbrica

Producto en Pulgadas: (L x A x A): 7.25 x 2 x 1.25  
Peso en Libras: 0,02 kg.

## Base

Producto en Pulgadas: (L x A x A): 3,50 x 2,75 x 2  
Peso en Libras: 1,0 lb.  
Suministro de Energía: Adaptador: CA (Entrada: 120V CA, 60 Hz;  
Salida: 9V DC, 500mA)

## Unidad Inalámbrica y Base

Producto en Pulgadas: (L x A x A): 8 x 3.25 x 3.25  
Peso en Libras: 1.10 lbs.

## Información de la Batería

Tipo de Batería: Ni-MH AAA 800 mAh 3,6V  
Duración de la Batería En Comunicación: 3-4 Horas  
Duración de la Batería en Modo de Espera: 6 días

Contáctese con Atención al Cliente de Clarity para obtener más información sobre cómo adquirir unidades inalámbricas adicionales o baterías de recambio.

## Información de Contacto de Clarity:

**Atención al Cliente:** 1-800-426-3738  
**Dirección:** 4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106  
Chattanooga, TN 37406

# REQUISITOS Y NORMATIVA FCC

## Sección 68 de la Normativa de la FCC Información

a) Este equipo cumple con la Sección 68 de la normativa de la FCC y los requisitos adoptados por la ACTA. En la base de este equipo hay una etiqueta, donde consta entre otra información, un identificador de producto en el formato US: AAAEQ##TXXXX. De ser solicitado, este número debe facilitárselo a la compañía telefónica.

b) El enchufe y toma utilizados para conectar este equipo al cableado local y red telefónica deben cumplir con Sección 68 de la normativa de la FCC y los requisitos adoptados por la ACTA según corresponda. Con este producto se suministra un cable telefónico y conector RJ11C USOC que cumplen con esta normativa. Está diseñado para conectarlo a un toma que también debe cumplir con la normativa. Vea Instrucciones de Instalación, donde hallará más detalles.

c) El REN se utiliza para determinar la cantidad de aparatos que pueden conectarse a una línea telefónica. Un REN excesivo en una línea telefónica puede dar como resultado que los aparatos no suenen cuando entre una llamada. En la mayoría de las áreas, aunque no en todas, la suma de los RENs no debe ser mayor a cinco (5). Para estar seguro de la cantidad de aparatos que pueden conectarse a una línea, determinando el número total de RENs, contáctese con la compañía local de teléfonos. En los productos aprobados con posterioridad al 23 de julio de 2001, el número de REN de este producto es parte del identificador de producto que posee el formato US: AAAEQ##TXXXX.

Los dígitos que representa ## son el REN sin el decimal (Por Ej.: 03 es un

REN de 0,3). En productos anteriores, el REN se muestra por separado en la etiqueta.

d) Si este teléfono genera daños en la red telefónica, la compañía telefónica deberá avisarle con antelación que posiblemente se necesite suspender el servicio temporalmente. De no ser practicable el aviso con antelación, la compañía de teléfonos notificará al cliente lo antes posible. También le deberán informar de su derecho de presentar una denuncia ante la FCC si usted lo considera necesario.

e) La compañía telefónica puede realizar cambios en sus instalaciones, equipos, operaciones o procedimientos que podrían afectar la operación del equipo. De ocurrir esto, la compañía telefónica deberá notificarle los cambios con antelación para que usted pueda llevar a cabo los cambios necesarios para mantener el servicio ininterrumpido.

f) Si tiene problemas con el teléfono, contáctese con Clarity para información sobre reparaciones y garantía al 1-800-552-3368. Si el equipo genera daños en la red telefónica, la compañía telefónica puede solicitarle que lo desconecte hasta que se solucione el problema.

g) Este teléfono no debe ser reparado y no contiene partes que puedan ser reparadas por usted. Cualquier intento de reparación, así como la apertura del equipo anularán la garantía. Para información sobre service y reparaciones llame al 1-800-552-3368.

h) La conexión a servicios de línea está sujeta a tarifas estatales. Contáctese con la comisión de servicios públicos estatal, o la comisión corporativa para más información.

## REQUISITOS Y NORMATIVA FCC

i) Si su hogar tiene una alarma con cableado especial conectada a la línea telefónica, asegúrese que la instalación de este teléfono no inhabilita el sistema de alarmas. Si tiene dudas sobre qué puede inhabilitar su equipo de alarmas, contáctese con la compañía telefónica o con un instalador calificado.

j) Este teléfono es compatible con elementos de asistencia de la audición.

### **Teléfono con Tarjeta de Crédito o Monedas Propiedad del Cliente:**

Para que se cumpla con las tarifas estatales, debe notificarse a la compañía telefónica antes de la conexión. En algunos estados, la comisión de servicios públicos estatal, o la comisión corporativa deben otorgar su aprobación antes de la conexión.

### **Sección 15 de la Normativa de la FCC Información**

Este aparato cumple con la Sección 15 de la Normativa de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este aparato no debe generar interferencia dañinas, y (2) este aparato debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo aquella que pudiera causar funcionamiento indebido.

Se ha probado su equipo y cumple con los límites de un aparato digital Clase B, según la normativa de la FCC, Sección 15. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra la interferencia dañina en instalaciones residenciales.

Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de frecuencias de radio, y si no se instala de acuerdo a las instrucciones, puede causar interferencias dañinas a las comunicaciones radiales. Sin embargo, no existen garantías de que no habrá interferencias en una instalación determinada; si este equipo causa en verdad interferencias dañinas a la recepción radial o televisiva, que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo; se le insta a intentar corregir la interferencia tomando alguna de las siguientes medidas:

1. Donde se pueda hacer con seguridad, reorienta la antena de televisión o radio.
2. Dentro de lo posible, reubique el televisor, la radio u otro receptor con respecto al equipo telefónico. (Esto aumenta la separación entre el teléfono y el receptor).
3. Conecte el teléfono en un toma que se encuentre en un circuito diferente al que esté conectado el televisor, radio u otro receptor.
4. Consulte al distribuidor o a un Técnico experimentado en Radio y Televisión para más ayuda.

**PRECAUCIÓN:** Los cambios o modificaciones que no estén aprobados explícitamente por el fabricante responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

## REQUISITOS Y NORMATIVA FCC

### **Especificación Técnica de Industry Canada**

#### **Este producto cumple con las especificaciones técnicas aplicables de Industry Canada**

Luego de instalar este equipo, los usuarios deben asegurarse que está permitido conectarlo a las instalaciones de la empresa telefónica local. El equipo debe además instalarse utilizando un método de conexión aceptable. En algunos casos, el cableado telefónico interior asociado a un servicio individual de línea única puede extenderse mediante un conector certificado (cable telefónico de alargue). El cliente deberá saber que el cumplimiento de las condiciones arriba descritas en algunas situaciones puede no evitar la degradación del servicio. Las reparaciones al equipo certificado deberán ser realizadas por una instalación de mantenimiento canadiense autorizada, designada por el proveedor.

Cualquier reparación o modificaciones realizada por el usuario a este equipo, o funcionamiento defectuoso del equipo, puede darle razones a la compañía de telecomunicaciones de solicitarle al usuario que desconecte el equipo.

Los usuarios deberán asegurarse por su propia seguridad que las conexiones de puesta a tierra de la electricidad, la línea eléctrica y los sistemas de cañerías internos metálicos estén conectados entre sí. Esta precaución puede ser de importancia especial en zonas rurales.

**PRECAUCIÓN:** Los usuarios no deberán intentar realizar dicha conexión ellos mismos, sino que deberán contactarse con un electricista o autoridad de inspección eléctrica adecuados, según corresponda.

El Número de Equivalencia de Repiques (REN) es una indicación del número máximo de terminales permitido por línea telefónica. El extremo de la línea telefónica puede consistir cualquier combinación de aparatos, atendiendo al requisito de que la suma de los Números de Equivalencia de Repiques de todos los aparatos no sea mayor a cinco.

(El término "IC" antes del número de certificado/registro sólo significa que se cumplieron con las especificaciones técnicas de Industry Canada).

#### **La división responsable por el cumplimiento normativo:**

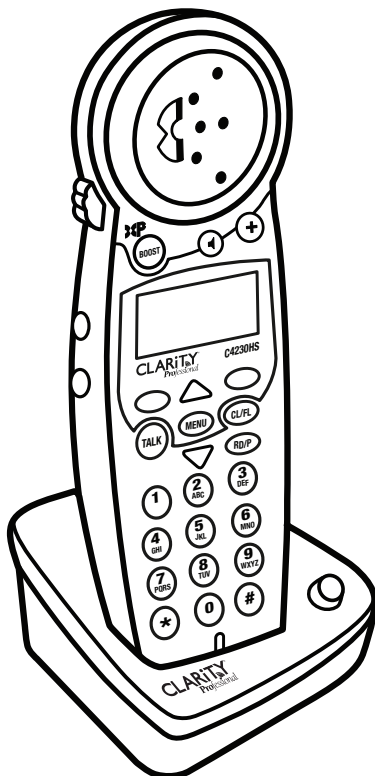
Clarity, A Division of Plantronics, Inc.  
4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106  
Chattanooga, TN 37406  
Teléfono: 1-800-552-3368





Combiné

# C4230HS<sup>SM</sup>





# TABLE DES MATIÈRES

<b>Mesures De Sécurité</b> .....	36
<b>Liste de Contrôle pour Pièces</b> .....	39
<b>Consignes D'utilisation</b> .....	40
<b>Dépannage</b> .....	42
<b>Spécifications Techniques</b> .....	44
<b>Exigences et Réglementations du FCC</b> .....	45

## INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir acheté le C4230HS de Clarity, le téléphone sans fil amplifié de 5,8 GHz. Le C4230HS est un combiné supplémentaire compatible avec le C4230 et le C4220. Pour utiliser le C4230HS, vous devez l'enregistrer au C4220 ou C4230.

Ces Guide d'utilisation et Guide de démarrage vous offriront les renseignements dont vous avez besoin pour utiliser votre C4230HS efficacement, facilement et en toute sécurité. Veuillez se référer au guide de l'utilisateur C4220 ou C4230 pour de plus amples informations au téléphone de C4230HS.

## MESURES DE SÉCURITÉ

Quand vous utilisez votre équipement téléphonique, des mesures de sécurité simple devraient toujours être suivies pour réduire le risque de feu, choc électrique et blessures aux personnes incluant :

1. Lire et comprendre toutes mode d'emploi.
2. Suivre tout les avis et les modes d'emploi indiqués sur le téléphone.
3. Ne pas utiliser ce téléphone près d'un bain, un lavabo, un évier de cuisine ou un bac, dans une cave mouillée, près d'une piscine ou aux endroits où il y a de l'eau.
4. Évitez l'utilisation d'un téléphone (autre qu'un type sans fil) durant un orage. Il y a une chance de recevoir un choc électrique d'un éclair.
5. Ne pas employer le téléphone pour signaler une fuite de gaz dans les environs de la fuite.
6. Débranchez ce téléphone de la prise de courant murale avant de le nettoyer. Ne pas utiliser des produits nettoyant liquide ou aérosol sur le téléphone. Employez un étoffe humecter pour nettoyer.
7. Placez ce téléphone sur une surface bien équilibrée. Des dommages sérieux et/ou blessures peuvent résulter si le téléphone tombe.
8. Ne pas couvrir les fentes et les ouvertures sur ce téléphone. Ce téléphone ne devrait jamais être placé sur ou proche d'une chaufferette ou d'un registre de chaleur. Ce téléphone ne devrait pas être placé dans une installation encastrée à moins qu'une ventilation correcte soit fournie.
9. Faites fonctionner ce téléphone en utilisant la tension électrique déclarée sur la base de l'unité ou dans le manuel d'utilisateur. Si vous n'êtes pas certains de la tension dans votre maison, consultez votre distributeur ou votre compagnie de pouvoir régional.
10. Ne placez rien sur le cordon d'alimentation. Installez le téléphone ou personne ne marchera ou trébuchera sur le cordon.
11. Ne pas surcharger les prises de courant murales ou les cordons prolongateurs comme ceci peut augmenter le risque de feu ou de choc électrique.
12. Ne jamais pousser des objets dans les fentes du téléphone. Ils peuvent toucher des points de tensions dangereuses ou causer des courts-circuits qui pourraient résulter en incendie ou choc électrique. Ne jamais renverser du liquide de n'importe quel genre sur le téléphone.
13. Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas démonter ce téléphone. Ouvrir ou enlever des couvertures peut vous exposez à de dangereuses tensions ou à d'autres risques. Un remontage incorrect peut causer un choc électrique quand l'appareil est utilisé par la suite.

## MESURES DE SÉCURITÉ

14. Débranchez cet appareil de la prise de courant murale et envoyez le service d'entretien au fabricant sous les conditions suivantes :
  - A. Quand le cordon d'alimentation ou la prise est effiloché ou endommagé.
  - B. Si du liquide a été renversé dans l'appareil.
  - C. Si le téléphone a été exposé à la pluie ou à de l'eau.
  - D. Si le téléphone ne fonctionne pas comme d'habitude, même en suivant le mode d'emploi.

Seulement régler les commandes traitées dans le Mode D'emploi. Un réglage incorrect peut exiger un travail vaste par un technicien qualifié pour rétablir le téléphone à une opération normale.
  - E. Si le téléphone a tombé ou si l'étui est endommagé.
  - F. Si le téléphone indique un changement distinct dans l'exécution.
15. Ne jamais installer une connexion téléphonique pendant un orage électrique.
16. Ne jamais installer de prises téléphoniques dans des emplacements mouillés à moins que la prise est spécifiquement conçue pour des emplacements mouillés.
17. Ne jamais toucher de fils téléphoniques non isolés ou de bornes à moins que la ligne téléphonique a été débranchée à l'interface de réseau.
18. Utilisez de la prudence en installant ou en modifiant des lignes téléphoniques.
19. Utilisez seulement le cordon d'alimentation et les piles indiquées dans ce mode d'emploi. Ne pas jeter les piles dans un feu. Elles peuvent exploser. Vérifiez les réglementations locales pour des instructions de décharge spéciales.
20. Branchez l'adaptateur CA dans la prise de courant qui est la plus proche et la plus accessible au téléphone.

## MESURES DE SÉCURITÉ

### Mesures de Sécurité pour Piles

**Avertissement :** Il y a un risque d'explosion si la pile est remplacée avec un type incorrect.

Disposez les piles usagées selon les directives.

1. Utilisez seulement le bloc-piles approuvé dans le combiné de votre téléphone sans fil.

#### **Pour le Combiné :**

3,6V 800mAh NiMH

#### **Pile Rechargeable :**

GPI International Ltd.

GP80AAAH3BXZ

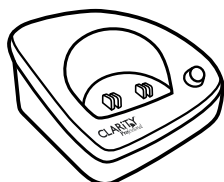
2. Ne pas jeter les piles dans un feu, elles peuvent exploser. Vérifiez les réglementations locales pour des instructions de décharge spéciales.
3. Ne pas ouvrir ou dégrader les piles. L'électrolyte relâché est corrosif et peut causer des blessures aux yeux et à la peau. Ceci peut être toxique si avalé.
4. Faites attention durant le manie-ment des piles afin de ne pas causer un court-circuit à la pile avec des matériaux sous courants tels que les bagues, les bracelets et les clefs. La pile ou le matériel de conduction peut surchauffer et peut causer des brûlures.

5. Rechargez la pile (les piles) fourni avec ou seulement identifié pour l'usage avec ce produit, conformément aux instructions et aux limitations indiqués dans ce mode d'emploi.
6. Assurez-vous qu'il y a une orientation correcte de polarité entre le bloc-piles et le chargeur de pile.

### **Portez un Stimulateur Mises En Garde**

Si vous ou un membre de votre famille portez un stimulateur cardiaque ou tout autre dispositif médical, veuillez consulter un médecin ou le fabricant de l'appareil en question avant d'utiliser ce produit. Le produit doit être utilisé conformément aux directives fournies par votre médecin ou le fabricant du stimulateur cardiaque ou dispositif médical.

## CONTENU ET LISTE DE CONTRÔLE POUR PIÈCES

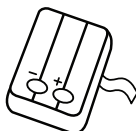


**1. Base**

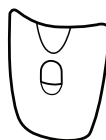
1. Base
2. Combiné
3. Bloc-Piles
4. Couvercle pour compartiment à pile
5. Pince de ceinture
6. Adaptateur CA
7. Guide d'Utilisation



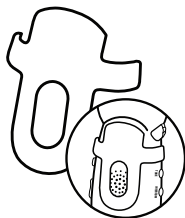
**2. Combiné**



**3. Bloc-Piles**



**4. Couvercle pour  
compartiment  
à pile**



**5. Pince de  
ceinture**



**6. Adaptateur CA**

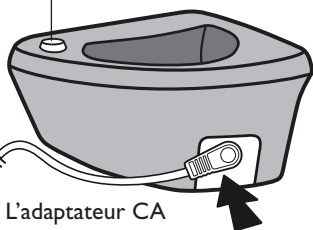
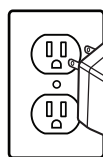


**7. Guide d'Utilisation**

## COMMENT BRANCHER VOTRE BASE DE CHARGEUR

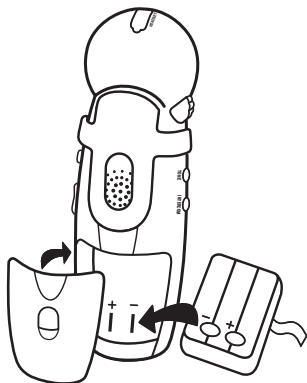
**Lumière de Charge DEL** – la lumière DEL s'allumera quand le combiné est dans la base et se recharge.

Sortie de C 120V



L'adaptateur CA

Connectez l'**adaptateur CA** au dos de la base et dans une prise murale de 120V tel que montré ci-dessus.



## IMPORTANT

La pile du combiné doit être chargée pour 12 heures avant l'utilisation.

## Bloc-Piles

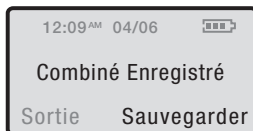
Les contacts métalliques circulaires de la pile doivent toucher aux ressorts métalliques retrouvés à l'intérieur du logement des piles.

## Registering

Le C4230HS est un combiné supplémentaire compatible avec le C4230 et le C4220. Le C4230HS est un combiné supplémentaire compatible avec le C4230 et le C4220. Pour utiliser le C4230HS, vous devez l'enregistrer au C4220 ou C4230.

Pour enregistrer le C4230HS, placez le combiné C4230HS dans l'unité de base jusqu'à ce que l'écran affiche : « Combiné enregistré ». Il faut compter de 5 à 10 secondes avant que le combiné ne soit enregistré au niveau de l'unité de base.

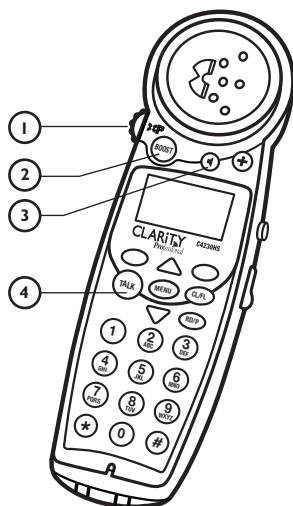
Après avoir enregistré le C4230HS, un numéro de combiné sera automatiquement assigné au combiné.





## COMMENT COMPOSER OU RECEVOIR UN APPEL

1. Complétez les directives pour connexions indiquées dans ce guide.
2. Installez et chargez la pile telle que montrée à la page 40.
3. Faites certains que la lumière **Rouge DEL** est allumée sur le bas de la base.
4. Pour recevoir un appel prenez le combiné de la base et serrez l'ENTRETIEN pour répondre à l'appel d'arrivée.
5. Quand vous faites un appel, appuyez sur **PARLER**, ensuite composez le numéro ou pré-composez le numéro ensuite appuyez sur la touche **PARLER**.
6. Après avoir complété un appel, appuyez encore sur la touche **PARLER** et r tournez le combiné à la base.



## 1 Réglage de Volume

Le cadran de sélection contrôle le niveau du volume du combiné, du micro-casque ou d'une boucle de cou, ainsi que le volume des sonneries.

## 2 Augmenter

Quand appuyé, un niveau supplémentaire d'amplification est ajouté à la gamme entière du volume.

## 3 Haut-Parleur

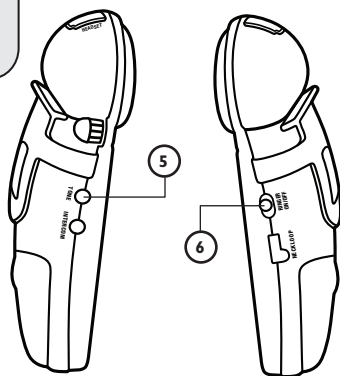
Appuyez pour activer le haut-parleur du combiné. Appuyez encore pour retourner au combiné.

## 4 Touches Programmables

Appuyez sur une touche de menu pour sélectionner un article de menu affiché au-dessus de la touche.

## 5 Tonalité

Le C4230HS a quatre (4) arrangements AUDIO de TONALITÉ. Appuyer sur le



touche de TONALITÉ change le modèle de l'amplification et vous permet d'adapter votre expérience d'audition. La perte d'audition est spécifique à chacun individuel ; donc, nous suggérons qu'explorant chaque arrangement pour trouver celui vous trouvez le plus confortable. (voyez le guide principal d'utilisateur pour une description complète des profils audio disponibles.)

## 6 Sonnerie MARCHÉ/ARRÊT

Réglez pour mettre la sonnerie du Combiné en Marche/Arrêt.

## DÉPANNAGE

### **L'appareil ne fonctionne pas / aucune tonalité :**

- Assurez-vous que l'Adaptateur CA est bien branché dans une prise CA, ainsi que dans la base et dans le téléphone.
- Assurez-vous que la ligne téléphonique est bien branchée dans la prise murale et dans le téléphone.
- Assurez-vous que les piles du combiné soit complètement chargées.
- Assurez-vous que le téléphone est dans le bon mode de composition, tonalité (touch) ou impulsion (cadran).
- Assurez-vous que vous êtes dans la portée utilisable de la base.
- Assurez-vous que la pile a été placée correctement dans le logement des piles. (Les contacts métalliques circulaires de la pile doivent toucher aux ressorts métalliques retrouvés à l'intérieur du logement des piles.)

### **Le téléphone ne sonne pas quand vous recevez un appel :**

- Assurez-vous que la SONNERIE du téléphone et de la base sont réglées à MARCHE.
- Assurez-vous que l'Adaptateur CA est bien branché dans la prise CA, ainsi que dans la base et dans le téléphone.
- Assurez-vous que la ligne téléphonique est bien branchée dans la prise murale et dans le téléphone.
- Assurez-vous que vous êtes dans la portée utilisable de la base.
- Vous pouvez avoir trop d'extensions sur votre ligne. Essayez de débrancher quelques appareils.

### **Du Bruit, de la Statique, de l'Interférence ou d'Autres Appels peuvent être Entendus en Utilisant votre Combiné :**

- Assurez-vous que vous êtes dans la portée utilisable de la base.
- Assurez-vous que les piles du combiné soit complètement chargées.
- Essayez de déplacer la base à un autre endroit.
- Assurez-vous que l'Adaptateur CA n'est pas branché dans une prise murale avec d'autres appareils.

# DÉPANNAGE

## **Le Téléphone Ne Garde Pas Sa Charge :**

- Assurez-vous que les contacts de chargement sur le combiné et sur la base n'ont pas de poussière ou de saleté. Pendant que l'appareil est débranché, nettoyez les contacts avec un tissu doux.
- Assurez-vous que la lumière de CHARGEMENT DEL sur la base est allumée quand le combiné est dans la base.
- S'il est nécessaire, remplacez la pile du combiné.

## **Une difficulté de Composer ou de Recevoir des Appels :**

- La pile du combiné a pu développer une mémoire, en raison que l'utilisateur l'a chargée incorrectement, et elle peut avoir besoin d'être remplacé. (La pile doit être chargée pour un plein 12 heures avant la première utilisation.)
- Bougez plus près de la base et essayez à nouveau.
- Assurez-vous que le bon mode de composition a été sélectionné, tonalité ou impulsion.
- Assurez-vous que l'Adaptateur CA n'est pas branché dans une prise murale avec d'autres appareils. Débranchez pour 5-10 secondes, ensuite reconnectez-le. Placez le combiné sur la base et reconnectez l'Adaptateur CA.
- Assurez-vous que les piles du combiné soit complètement chargées.

## **Votre combiné montre hors de la gamme :**

- Placez le combiné sur l'unité de base jusqu'à ce que l'écran affiche : « Combiné enregistré ». Il faut compter de 5 à 10 secondes avant que le combiné ne soit enregistré au niveau de l'unité de base.

# SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

## Général

Numéro dans la Série du Type : C4230HS

Fréquence : 5,8 GHz

Amplification : 50 dB

## Le Combiné

Les Dimensions du Produit en Pouces : (L x P x H): 7,25 x 2 x 1,25

Poids en Livres : 0,5 livres

## Base

Les Dimensions du Produit en Pouces : (L x P x H): 3,5 x 2x75 x 2

Poids en Livres : 1,0 livres

Alimentation Électrique : Adaptateur CA (Entrée: 120V CA, 60 Hz;

Rendement: 9V DC, 500mA)

## Le Combiné et la Base

Les Dimensions du Produit en Pouces : (L x P x H): 8 x 3,25 x 3,25

Poids en Livres : 1,10 livres

## Information de Pile

Type de Pile : Ni-MH AAA 800 mAh 3,6V

Autonomie en Communication : 3-4 Heures

Autonomie en Veille : 6 jours

Contactez le service à la clientèle de Clarity pour des renseignements sur l'achat des combinés supplémentaires ou d'une pile de remplacement.

## Coordonnées de Clarity:

Service à la Clientèle: 1-800-426-3738

Adresse: 4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106  
Chattanooga, TN 37406

# EXIGENCES ET RÉGLEMENTATIONS DU FCC

## Partie 68 de L'information des Règlements du FCC

- a) Cet équipement conforme avec Partie 68 des règlements et des conditions du FCC adoptées par l'ACTA. Sur le fond de cet équipement est une étiquette qui contient, parmi d'autre information, un identificateur de produit dans le format US:AAAEQ##TXXXX. Si demander, ce numéro doit être fourni à la compagnie téléphonique.
- b) La prise et la fiche utilisée pour connecter cet équipement à la connexion et au réseau téléphonique sur place doivent se conformer à la Partie 68 des règlements et les conditions du FCC adoptées par l'ACTA. Une corde téléphonique conforme et une fiche modulaire, RJ11 USOC, est fournie avec ce produit. Il est conçu pour être connecté à une prise modulaire compatible qui est aussi conforme. Voir les directives de montage pour des renseignements.
- c) Le IES est employé pour déterminer le nombre d'appareils qui peuvent être connectés à une ligne téléphonique. Les IES excessifs sur une ligne téléphonique peut avoir comme résultat que les appareils ne sonnent pas en réponse à un appel entrant. Dans la plupart, mais pas tous les endroits, la somme des IES ne doit pas dépasser cinq (5,0). Pour être certain du nombre d'appareils qui peuvent être connectés à une ligne, comme déterminé par le total de IES, contactez la compagnie téléphonique locale. Pour les produits approuvés après le 23 juillet 2001, le IES pour ce produit fait partie de l'identificateur de produit qui a le format US:AAAEQ##TXXXX.

Les nombres représentés par ## sont les IES sans une virgule (ex., 03 est un IES de 0,3). Pour les produits précédents, le IES est montré séparément sur l'étiquette.

- d) Si cet équipement téléphonique provoque du dommage au réseau téléphonique, la compagnie téléphonique vous notifiera en avance qu'une interruption temporaire de service peut être exigé. Mais si le préavis n'est pas pratique, la compagnie téléphonique notifiera le client aussi tôt que possible. En outre, vous serez conseillé de vos droits de déposer une plainte avec le FCC si vous croyez que c'est nécessaire.
- e) La compagnie téléphonique peut faire des changements dans ses facilités, son équipement, ses opérations ou ses procédures qui pourraient affecter l'opération de l'équipement. Si ceci arrive, la compagnie téléphonique fournira le préavis pour que vous fassiez les modifications nécessaires pour maintenir le service ininterrompu.
- f) Si un problème est éprouvé avec cet équipement téléphonique, pour de l'information de réparation ou de garantie, veuillez contacter Clarity au 1-800-552-3368. Si l'équipement cause du tort au réseau téléphonique, la compagnie téléphonique peut vous demander de débrancher l'équipement jusqu'à ce que le problème soit résolu.
- g) Cet équipement téléphonique n'est pas prévu pour être réparé et ne contient aucune pièce réparable. L'ouverture de l'équipement ou n'importe quelle tentative pour exécuter des réparations annulera la garantie. Pour les services ou les réparations, appelez 1-800-552-3368.

## EXIGENCES ET RÉGLEMENTATIONS DU FCC

h) Une connexion au service de ligne de parti est objet à la déclaration des tarifs. Contactez la commission d'utilité publique de l'État, la commission de service public ou la commission de société commerciale pour de l'information.

i) Si votre maison a de l'équipement de sécurité spécifiquement connecté à la ligne téléphonique, assurez vous que l'installation de cet équipement téléphonique ne désactivera pas votre système de sécurité. Si vous avez des questions au sujet de ce qui désactivera votre système de sécurité, veuillez contacter votre compagnie téléphonique ou un installateur qualifié.

j) Ce téléphone est compatible avec les appareils auditifs.

### Téléphone Public à Pièces de Monnaies/Carte de Crédit

Pour se conformer aux tarifs des États, la compagnie téléphonique doit être donnée une notification avant la connexion. Dans quelques États, la commission d'utilité publique de l'État, la commission de service public ou la commission de société commerciale doit donner l'approbation préalable à une connexion.

### Partie 15 de L'information des Règlements du FCC

Cet appareil conforme avec partie 15 des Règlements du FCC. Le fonctionnement est sujet au deux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne peut causer de l'interférence nuisible, et (2) cet appareil doit accepter de l'interférence reçue, y compris l'interférence qui peut causer un fonctionnement non désiré.

Votre équipement téléphonique a été testé et a été trouvé de se conformer aux limites d'un dispositif numérique de Classe B, conformément à la Partie 15 des règlements du FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre l'interférence nuisible dans une installation résidentielle.

Cet équipement donne, utilise, et peut manifester de l'énergie de radio fréquence et, si pas bien installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer de l'interférence nuisible aux communications de radio. Cependant, il n'y a pas de garantie que cette interférence n'aura pas lieu dans une installation particulière; Si cet appareil cause de l'interférence nuisible à la réception de radio ou de télévision, qui peut être déterminé en éteignant et allumant l'appareil, vous êtes encouragé d'essayer de corriger l'interférence par une des mesures suivantes :

1. Où il peut être fait sans accident, orientez la télévision de réception ou l'antenne de radio.
2. À l'étendue possible, déménagez la télévision, la radio ou autre récepteur par rapport à l'appareil téléphonique. (Ceci augmente la séparation entre l'appareil téléphonique et le récepteur téléphonique.)
3. Connectez l'appareil téléphonique dans une prise de courant et sur un circuit différent à lequel la télévision, la radio, ou un autre récepteur est connecté.
4. Consultez le distributeur ou un Technicien de Radio/Télé expérimenté pour de l'aide.

# EXIGENCES ET RÉGLEMENTATIONS DU FCC

**AVERTISSEMENT :** Les changements ou les modifications pas expressément approuvés par le fabricant responsable de la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur pour fonctionner l'appareil.

## **Industrie Canada Spécifications Techniques**

### **Ce produit satisfait les Spécifications Techniques applicable D'industrie Canada**

Avant d'installer cet équipement, les utilisateurs doivent s'assurer que c'est acceptable d'être connecté aux facilités de la compagnie de télécommunications locale. Cet équipement doit aussi être installé utilisant une méthode de connexion acceptable. Dans certains cas, le câblage intérieur de la compagnie associé à un service de ligne individuelle, peut être prolongé avec un ensemble de connexion certifié (fil de rallonge téléphonique). Le consommateur doit être au courant que la conformité avec les conditions mentionnées ci-dessus ne peut pas empêcher la dégradation du service dans certaines situations. Les réparations à l'équipement certifié devraient être faites par un entrepos Canadien autorisé, désigné par le fournisseur.

N'importe quelles réparations ou modifications faites par l'utilisateur à cet équipement, ou fonctionnement défectueux de l'équipement, peut donner une cause à la compagnie de télécommunication pour demander à l'utilisateur de déconnecter l'équipement.

Les utilisateurs doivent s'assurer pour leur propre protection que les mises à terre d'utilité de pouvoir, les lignes téléphoniques et le système de conduite d'eau métallique interne, si présent, sont connectées ensemble. Cette précaution peut être particulièrement importante dans des endroits ruraux.

**AVERTISSEMENT :** Les utilisateurs ne doivent pas tenter de faire telles connexions, mais devraient contacter l'autorité d'inspection électrique appropriée, ou un électricien, comme approprier.

L'indice d'équivalence de la sonnerie est une indication du nombre maximum de terminaux permis d'être connectés à une interface téléphonique. La conclusion sur une interface peut consister de n'importe quelle combinaison d'appareils exposés seulement à la condition que la somme des Nombres de L'indice D'équivalence de la Sonnerie de tous les appareils ne dépasse pas cinq.

(Le terme "IC:" devant le numéro de certification/ inscription signifie seulement que les spécifications techniques de l'Industrie Canada ont été atteintes.)

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### **Le parti responsable pour la conformité réglementaire :**

Clarity, Une Division de Plantronics, Inc.  
4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106  
Chattanooga, TN 37406  
Téléphone : 1-800-552-3368



Clarity, a Division of Plantronics, Inc.

4289 Bonny Oaks Drive, Suite 106

Chattanooga, TN 37406

1-800-552-3368

[www.clarityproducts.com](http://www.clarityproducts.com)

© 2007 Clarity, a division of Plantronics, Inc. All rights reserved. Amplifying your life, Clarity, the amplification device, Clarity and the amplification device combined, Clarity Professional, C4420, C4230, C4230HS, Digital Clarity Power and DCP are trademarks or registered trademarks of Plantronics, Inc.

Rev. E (10-07)

Download from [Www.Somanuals.com](http://Www.Somanuals.com). All Manuals Search And Download.



## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>